

**REDACȚIA  
și ADMINISTRAȚIA:**  
Deák Ferenc-utca 35.

Articoli și corespondențe pentru publicare se trimit redacției.  
Concurs, inserțiuni și taxele de abonament se înaintă administrației tipografiei diecezane.

# BISERICA SI ȘCOALA

BOLETCINĂ BISERICESCĂ-ȘCOLASTICĂ, LITERARĂ SI ECONOMICĂ.

APARE DOARĂ ÎN SĂPTĂMÂNĂ: DUMINECĂ.

**ABONAMENTUL:**  
Pe un an 10 coroane  
Pe jum. an 5 coroane.

Pentru România și străinătate:  
Pe un an 14 franci.  
Pe jum. an 7 franci.

Telefon pentru oraș  
și comitat Nr. 286.

## Invățături pastorale.

Ca o revelație se revarsă asupra românamei faptul mare, că s'a aflat o comună rurală, care dintr'una a subscris 30.547 cor. pentru orfelinatul din Sibiu și colecta e încă în continuare, aşa că e speranță de a ajunge și la o mai mare sumă. Este Săliște de lângă Sibiu, mândria comunelor românești din regatul ungari.

De unde acest sentiment de jertfă ne mai pomenit la poporul nostru?

De prisosința bogăților nu poate fi vorbă, căci în privința aceasta Săliștea e îndărâtul comunelor noastre mari de pe câmpia Aradului, Cenadului, Torontalului și a Timișului. Bogăția e mama egoismului și nu a altruismului. În alt loc avem să cercăm motivul altruismului din Săliște.

O privire asupra Săliștei explică toate. Biserica și școlile centrul vieții sociale, în ele cei mai distinși preoți și invățători. În jurul acestui centru două bânci, reuniune de înmormântare, reuniunea economilor, societatea femeilor ortodoxe române, reuniunea meseriașilor, casina română, tot atâtea roade a spiritului cultural-economic de care e inspirată multimea comunei, împreună într-o credință creștinească și un sentiment mare național. Așa ni se îmbulzește amintirea numelor vrednice de a fi spuse înaintea lumiei întregi, dar acolo multe se petrec astfel de lucruri mari, toți sunt vrednici de amintit, căci toți, bogatul și săracul, de orice categorie socială ar fi el, și-a luat partea de contribuire la monumentul ce și-l au ridicat ca precursorii dogmei sociale: *prin noi însăși-ne*, căci toate căte s-au facut în Săliște până ce au ajuns la culorile ofrândei pentru orfelinat, prin ei însiși și în făcute.

Cum s'a ajuns la aceasta armonică conlucrare, ce a produs atâtea instituții culturale și economice în Săliște și la aceasta coroană a lor prin marea colectă pentru orfelinat? Prin unitatea gândirei și simțirei date de o cultură curat românească.

Uite, femeea aceea săracă, care să roagă se nu-i oculească nici casa ei cu lista de contribuire, al cărei prototip e văduva din evangelie

cu ultimul dinar dat săracilor, explică sentimentul comun al iubirii copiilor.

Opera din Săliște nu e rezultatul unei înșuflețiri a momentului, ci rezultatul unei munci asidue pastorale. Preoți și invățătorii din vechime, mână în mână cu intelectualii au făcut roditor pământul, și din generație în generație s'a cultivat acest pământ de s'a făcut tot mai bun primitor a seminței bune. Pe cale pastorală s'a pregătit pământul cel roditor a cuvântului d-zeesc despre care ne învață parabola sămănătorului din sf. evanghelie. Așa a căzut în pământ bun sămânța faptelor creștinești sămănătă de părintele Dr. Ioan Lupaș de pe amvonul bisericii din Săliște și într'un răsărit și apus de soare a răsărit floarea minunată a inimii creștinești și românești din Săliște.

De pe catedrele școlilor teologice se vorbește atâtă despre sentimentul comun a credincioșilor. Pe acela trebuie să și-l formeze mai nainte preotul ca să aibă o bază sigură pentru acțiunea lui pastorală. Se aibă credincioși uniți în credință și simțirea profesată de biserică, primitoare pentru tot ce este bun și frumos. Iată o parohie unde există un sentiment comun, și roadele lui, minunate colectă din Săliște. Aceasta este buna noastră invățătură pastorală din cazul dat de Săliște.

A doua invățătură este tactul pastoral cu care a pregătit sufletele părintele Dr. Ioan Lupaș. Cuvântul lui de pe amvon a străbătut ca o suflare dumnezească în sufletele deschise pentru faptele creștinești și românești. Prin pornirea colectelor oamenii ar fi luat chestia mai mai ușor, ca una din faptele creștinești ce au să împlinească zi de zi și s-ar fi adunat și aşa câteva mii de coroane. Părintele Dr. I. Lupaș însă a relevat în cuvântarea sa întreagă măretia faptului, marea operă de valoare creștinească, care reclamă mari jertfe. Așa a înțeles și femeea ceea dela marginile satului, antitipul văduvei din evangelie, să se roage de colectanți să nu-i oculească casa, să-si dea și ea ultimul ei filer pentru fiii nimăni. Și pildă a dat nouă despre puterea amvonului, mai presus de toate însă pilda pastorală, că din biserică să se înceapă toate acțiunile culturale și umanitare, toată mișcarea pentru bine și frumos, ca biserică să fie considerată ca mama protec-

toară a civilizației creștinești și românești, pildă, că biserică nu este o instituție moartă, ci instituția dadătoare de viață. Părintele Dr. Ioan Lupuș ne-a dat exemplu de tactul pastoral în care se pregătesc susținutile credincioșilor la faptele îndurării creștinești și la toată fapta bună. Să cotim să fi vrednic de reliefat acest elocvent exemplu de tact pastoral, atât de important în succesele activității pastorale.

Când pretulindenea unde lipsește, vom începe să lucră pentru formarea sentimentului comun fără considerare dacă vom ajunge noi să-i culege roadele, atunci ne vom face nivelarea viitorului de a ocărmui cu mâna sigură naia bisericii, și atunci vor răsări pretulindeni faptele creștinești ca și în Săliște.

## Parastase.

Soarele când apune, umbra în urma lui crește tot mai mare, și proporții gigantice. Figura bărbăților noștri apuși, cari s-au ilustrat prin o viață plină de fapte nobile în sens umanitar, tot mai măreță, tot mai înălțată apare înaintea noastră. Andrei baron de Șaguna, marele metropolit, regeneratorul bisericii noastre naționale, rămâne simbolul omului creator, trimis de Dumnezeu pentru desrobirea unui neam.

Emanuil Gojdu prin fundația sa dă posibilitatea ridicării clăsei de cărturari, tot atâtaia apostoli ai neamului nostru, cari prin cultura lor superioară luminează orientările, prin iubirea lor de neam ridică conștiințele amortite; Ioan și Maria Trandafir prin lăsământul lor culeg talentele dintre tinerimea studioasă, nădejdea noastră de mâne, iar ceialalți nobili fundatori, tot atâtaia luceferi strălucitori pe firmamentul credinții noastre într'un viitor de aur el acestui neam, — sunt figurile a căror memorie neconitenit crescătoare și nemuritoare se desvăluște, ca umbra la apusul soarelui.

Biserica noastră, ocrotitoare a tezaurului sărsăcău mână lar și de acești fericiți, a înălțat altar pentru eternizarea memoriei acestor aleși ai săi, iar noi an de an cu candelete pline și aprinse ne apropiem de acest altar, ca să depunem prinosul nostru de recunoștință și să aprindem dragostea filor acestei biserici pentru asemenea fapte marimoase. Inimile duioase ale poporului nostru nu rămân neatinse, mai vârtoș dacă preotul nu va săvârși numai formalități, ci va oficia acestea parastase cu plenitudine, urcând amvonul și rostind cuvântarea, carea să fie icoana fidelă a vieții și a faptelor acestor bărbăți cu cari proovedința divină a binecuvântat neamul nostru.

Cum însă biografiile, lăsământurile, ori actele de donație ale acestor mari fundatori sunt răslețe, nu îndemnă, vor fi cazuri, că unii sau alții dintre preoți nu le știu, ori nu le știu astăzi, prin urmare rămân la simple formalități. Deplin edificătoare, cum am arătat, nu pot rămâne asemenea parastase, în consecință se impune strângerea într-un mănușchiu al acelor biografice, al actelor de lăsământ, sau donațione al fundatorilor noștri, pentru cari sunt orânduite parastase. Cel mai potrivit loc pentru acestea date îl are în calendarul din editura tipografiei diecezane, care în număr tot mai considerabil ajunge în mâna credincioșilor. Orientat și poporul despre termenele parastaselor, mai

numărăși vor veni la biserică și fac ei însăși o controlare a împlinirii datorinței din partea preotului.

Dar, ca controlă să fie și mai severă, astăzi admisibilă o mică taxă de 4—5 coroane pentru o colivă careva va pregăti-o de pildă soția preotului cu gust și ținând seamă de demnitatea acestuia. Rațiocinii înaintate autorității diecezane vor fi mărturii în felul acesta, dacă în toate bisericile noastre s-au oficializat parastasele prescrise pentru binemeritații nemuritori și ai ei.

Stau sub impresia razelor luminoase ce cu profuziune împărtășesc acestea figuri din timpurile noastre îndepărtate, și mi-se pare, că nici anii, nici veacurile cari vor veni, nimic nu vor micsoră, din contră, aureola gloriei tot crescătoare va umbri nobilele lor figuri. Noi datori suntem să ne închinăm dinaintea memoriei lor!

Iancu Ștefănuț  
preot.

## „Augmentarea fondului preoțesc“.

Asupra acestei importante chestiuni, astăzi de bine a reveni.

Însușirea preoției pentru o cauză a ei, aşa de vitală, cum este asigurarea unui viitor mai fără griji, în ce privește existența materială, nu e cu puțință să fie un foc de paie. Acum e timpul să ne cercetăm pe noi, și defectele ce le descoperim în organismul bisericii să le delăturăm. Lupta noastră, în lumea de creștini, — spun semnele vremii — de acum înainte are să se întărescă ca să biruim. Ostașii bisericii, preotii, slab echipați cum sunt, nu vor putea duce lupta la victorie. Aceste sunt rezvoane, cari le înțelege toată lumea, deci, cum să nu le înțeleagă guvernul bisericesc?

Ameliorarea sortii preoției s'a desbătut chiar și în congresul nostru bisericesc din perioadă trecută, astfel trebuie să avem firma speranță, că chestia aceasta nu se mai poate trăgăni, și toti bărbății bisericii, în a căror sfere de competență cade rezolvarea ei, fără îndoială, li vor acorda solicitudinea meritată.

Copilului, căruia nu plânge, mamă-sa nu-i dă jăță. Iar Măntuitorul nostru Isus Hristos a zis: „Cereți și veți lua“. Între împrejurările date, preoțimea diecezei noastre cere numai aceea, ce după dreptate are să primească, și fără greutate poate să i-se dea. Si aici nu poate fi cu puțință să lipsească bunavoință.

Funcționarii și toți împiegații din serviciul statului, succesiv, cu intrarea scumpetei, au ținut meetinguri, ca glasul lor să răsune și să străbată la locurile de cădere, iar dorințele lor, pe rând, li-său satisfăcut, atât cu privire la ameliorarea salarului, cât și a penziunii.

Preoțimea noastră nu i-se dă mâna să țină meetinguri. Noi stăm așezăți pe bazele legii noastre bisericești și ne învățăm între cadrele ei.

Stănd astfel lucrul, dorința preoției, cu glas tare, are să răsune din conferințe. Ocaziunea este aci. Colegiile preoției noastre din întreagă dieceza, în scopul alegerii de deputați congresuali, se vor întruni de curând. Cu ocazia aceasta binevenită și atât de aproape, — pentru că ocaziunea de întrunire a preoției și atât de aproape, cu greu să mai putea da — preoții, la finea actului electoral, se pot constitui în conferință, sub prezidiul șefului tractual, eventual al unui preot, și prin concluz motivat să ceară Ven. Consistoriu săternarea cauzei Ven. sinod episcopal pentru a decretă urcarea penziei preoțesti, pe lângă augmentarea fondului preoțesc, în sensul propunerii părintelui Iancu

Stefanu! Protocolele să se aștearnă prezidual la locul destinat.

„Vrednic este lucrătorul de plăta sa“. Preoțimea este conștientă de această vrednicie și în numele ei se înfăptuiește solidaritatea noastră. Lașitatea, timiditatea și orice înțelegere rău plasată, să se topiască ca ceară de față focului în față solidarității și a scopului nostru, sintetizat în asigurarea viitorului familiilor preoțești, cari pentru păcatul laicității noastre, în aceste vremi atât de scumpe, să nu ajungă cerșitoare.

Părerea mea o repetez și aici, că preoțimea să poată mulțumi cu aceste clase de penziune: 1600, 2000 și 2400 cor, iar pentru părinții protopresbiteri 3200 cor.

Deci, fraților preoți, nu este timp de pierdut. Acum este vremea a face! Luati aminte!

Nicolae Crișmariu.

## Predică

### la înmormântarea unei femei tinere.\*)

„Moartea este odihna omului,  
că l'a acoperit pe el Dumnezeu“.  
(Iov. III. 23. 23).

*Iubililor și jalnici ascultători!*

Mare întristare și duioșie susținătorul pătrunde întreaga noastră ființă în fața acestei prea triste întâmplări! Rudenii de aproape și îndepărtate, cunoștuți și binevoitori văți adunăt, ca să vedeți cu ochii trupești ce a lucrat moartea și se simțiți cu inimile voastre durerea mare, care a cuprins în brațele sale aceasta casă. Văți adunăt, ca se vărsătă lacrimi împreună cu cei greu încercăți, grăbitați să vă arătați jalea și întristarea ce vă apasă inimile pentru pierdere, ce o suferă acum aceasta familie. Să stăm cu toții întristați și cu toții ne întrebăm în acest prea trist moment, se fie oare cu puțință, ca o femeie atât de tinără, atât de plină de viață, atât de drăgălașă și iubită de toți, se dispară dintre noi cei vii aşa grabnic și se fie oare cu puțință, ca ea se schimbe aşa de timpuriu grădina cea veselă a tinerei sale vieți de 30 ani cu întunericul cel posomorit al mormântului? Unde a fost iubirea fără margini a soțului ei? Unde a fost durerea, duioșia și buna îngrijire a părinților și socrilor săi iubitori? Unde a fost mila pentru ființă ei mult iubită? Toate acestea se nu și putut oare depărtă dela dânsa aripa morții? Nu! pentru că ea sărmăna singură a trebuit să-și împlinnească destinul ei, și după cuvintele Marelui D-zeu: „Întru dureri vei naște fi“, ea sărmăna întru durerile moștenite dela strămoșa neamului omenesc părăsește viața pământescă. Iar noi plecându-ne capul în față acestui mare adevăr, suspinăm cu căntarea noastră jalnică: „Ce este viața noastră? Floare și fum și rouă de dimineață cu adevărăt!“

Cu durere mare în susetele noastre constatăm în fața acestei triste întâmplări, că moartea în lăcomia ei neastămpărată este fără sat, ea, care a înghițit nemurărate vieți nu s-a saturat încă, ci iată-o și acum face să se deschidă un mormânt nou, care cu nerăbdare așteaptă să cuprindă în brațele-i reci un alt trup omenesc! Si moartea este tirană, ea este fără milă! Ea a tăiat și acum în inimile noastre o rană adâncă! Ea a răpit dela bărbat pe soția blândă și mult iubită. Ea a răpit dela sinul părinților și socrilor săi pe fica mult plăcută. Susetele lui nevinovat născut abia de 7 săptămâni i-a răpit pe mama dulce, tirana moarte a făcut

să sece isvorul laptelui, ce avea să hrănească pe fiicuța orfană de mamă. Si când ne gândim, că în lumea aceasta multe ființe nenorocite privește fără casă și masă, fără vatră și nume, apăsată și gârbovite unele de bâtrânețe, altele sleite de frig, altele consumate de foame și altele îngrenunchiate sub sarcini și moartea nu vine, ca aici și din șirul acestora să-și ieje jertfele sale? Răspunsul este trist, el este negativ, căci moartea în tiranie și sălbăticia ei nu face deosebire, ea este nemiloasă, căci nu caută la tinăr ori bâtrân, sărac ori bogat, ci de opotrivă răpește pe toți și cu secera ei nemiloasă mătură societatea omenească, răbind mult ființele omenești.

Să nu ne tânguim și să nu desperăm însă, că ceice n'au nădejde, ci chiar în clipite de acestea prea triste, să ne gândim creștinește, să ne ridicăm ochii de pe pământ la cerul și vom află, că moartea doar' nici nu este aşa tirană, ea doar' nici nu este aşa nemiloasă, precum o vedem noi acum cu ochii nostri trupești. Si cu susetele nostru ridicat la Dumnezeu, ne aducem aminte de cuvintele dreptului și mult încercatului Iov, care zice: „Moartea este odihna omului, că l'a acoperit pe el Dumnezeu“ (Ili. v. 23).

Să stăm puțin și să apreciem cu mintea și susetele nostru aceste cuvinte ale dreptului Iov, căci în fața acestei prea triste întâmplări tocmai aceste cuvinte ne dau oarecare liniștere, măngăiere și îmbărbătare, ne fac să nu ne tânguim, ci chiar din contră să simțim bucurie în susetele noastre creștinești atunci, când aripa mării atinge pe cineva dintre vietuitorii. „Moartea este odihna omului“ zice dreptul Iov! Si dacă vom examină viața omului pământean cu toate părțile ei bune și rele, dacă vom judeca, că omul dela nașterea sa și până la cea din urmă clipită a vieții sale este mai mult în dureri, năcazuri și osteneli, și când ne gândim la împrejurarea, că cea mai mare parte a omeniei are mai multe zile negre, decât senine, atunci vom află încătă, că da! moartea de fapt este odihna omului. Judecați singuri, ce zile îl așteaptă pe soțul mult întristat, care acum își petrece în calea cea din urmă pe soția cu care a trăit viața sa de până aci? Ce zile trăiesc azi mulți părinți, a căror princi, ca razim și sprijin al bâtrânețelor lor, departe-departe stau în fața morții? Ce zile trăiesc și ce zile așteaptă pe mulți copilași, cari zădărnic strigă ziua noaptea cu glâsunul lor plin de duioșie, căci „tata“ nu răspunde, nu vine să le aline durerea, nu, căci ori e prea îndepărtat, ori el sărmănuș poate nici nu mai este între cei vii? Ce zile trăiesc, cele de ani mulți zace boala în patul durerilor și zadarnic aleargă după vindecare, căci nu o află? Ce zile trăiesc mulți, cari nici chiar trajul după o zi pe alta nu și-l pot căstiga singuri, ei sunt avizați la mila altora? Știind deci, că sunte, mii și milioane sufăr, nu vom află oare, că sunt pline de adevăr, cuvintele dreptului Iov? Nu vom vedea oare nu numai cu ochii susetele, ci chiar și cu ochii nostri trupești, că „Moartea este odihna omului“?

Vom cerceta însă, când și cum ajunge omul prin „moarte“ la „odihnă“? Sf. apostol al neamurilor, Pavel în epistola sa către Tesalonicei zice: „Cei morți întră Hristos vor invia“, de unde știm apoi, că moartea de fapt este odihna pentru cele ce au adevărat și moare întră Hristos! Si cine moare întră Hristos? Acela, care în susetele său este pe deplin convins, că în viață pământescă este numai un simplu călător și că atare caută, ca deja de aici de pe pământ să-și căstige merindea de lipsă pentru viață viitoare, care este fără sfârșit. Si unul ca acesta, deja aici pe pământ trăiește

\* ) A răposat în durerile nașterii.

Întru Hristos, adeca după înalta sa învățătură, iubind pe Dumnezeu, intrucât cerceazează cu smerenie sfânta Lui Casă, acolo se roagă cu inima curată, cere iertare pentru greșalele făcute și multămește Tatălui Cereșc pentru bune și rele de-opotrivă. Cel ce trăiește întru Hristos iubește și pe aproapele său, intrucât îmbracă pe cel gol, hrănește pe cel flămând, adapă pe cel sătos, cerceazează pe cel bolnav, ajută pe cel lipsit, măngăie pe cel întristat, astfel, că având în susținutul său dragostea față de Dumnezeu și aproapele, trăiește întru Hristos, și poate nădăjdui, că și moartea îi va fi întru Hristos, căștigându-și ca răsplăta a traiului său „întru Hristos” moartea, ca „odihnă”.

Să nu ne întristăm deci nici când în fața morții, pentru că ne sunt date dela Dumnezeu mij oacele, cu ajutorul căror noi pământenii vom merge dela moarte la viață, dela suferință la odihnă.

Stim cu toții, că aceasta adormită în Domnul în viață sa întreagă petrecută aici și-a dat totă silință, că să trăiască întru Hristos, cu toții am cunoscut-o de o bună creștină, nu vă întristați deci și nu mai vărsăți lacrimi pentru moartea ei. Nu te întristați soțule iubit, nu vă lănguiți dulci părinți și socii ai răposatei, ci măngăiați-vă cu aceea, că viața ei pământească a fost creștinească și știind, că ea mult a iubit pe D-zeu, să aveți linșuirea deplină, că moartea pentru dânsa este cu adevărat: „odihnă”.

După aceste, vă rog iubișilor și jalmicii ascultători, să dați ascultare graiului din urmă al acestei adormite în Domnul, carea împlinindu-și ceea din urmă datorință față de mult iubișii săi, înainte de a fi înghițită de mormântul rece, își ia rămasul său cel din urmă.

Mult iubitul și dulcele meu soț! Bunul Dumnezeu ne-a învrednicit, ca între marginile căsătoriei noastre se petrecem împreună 12 ani. Si chiar atunci, când în al 12-lea an a binecuvântat Dumnezeu căsătoria noastră cu o ficuță drăgălașă, eu soția ta pentru o viață de om a trebuit să-mi jefușesc viața mea, căci iată a sosit sfârșitul meu și „sfârșitului meu nu mai este întoarcere”. Durere cuprinde soțul meu și știu, că întristat ești și tu, căci din acest moment sarcină mare și grea se aşază pe umerii tăi, pe de-o parte durerea inimii tale pentru că mă pierzi, pe de altă parte grija mare, că de acum, — în lipsa mea, — vei avea să fii pentru drăgălașa voastră ficuță și tată și mamă! Că pentru perderea mea, nu te întristă iubitul meu soț, ci te măngăie cu aceea, că așa a fost voința lui Dumnezeu și El prin despărțirea noastră, va pune la probă credința ta, fii tare deci și nu te depărta de El, căci este bun și-ți va ajuta să porți cu ușurință perderea, ce acum o suferi. Iar că pentru ficuță noastră, roagă-te Tatălui cereșc și El va trimite Ingerul său păzitor și va purta grije de ea. Nainte de a pleca în calea mea, ce acum mi-să rânduit, îmi aduc aminte, că erai cu credință și aveai dragoste deplină față de mine, pentru cari toate și-am mulțumit și răsplătit cu credință și dragostea mea și dacă totuși, s-ar fi putut întâmplă, ca în viața mea pământească să-ți fi greșit cu ceva, soția ta mult iubită te roagă acum din adâncul susținutului ei, ca să o ierți, ca și D-zeu să o ierte.

Dulcea mea ficuță și scumpul meu Ingeraș! Mama ta dulce te strânge încă odată în brațele ei. Prin pierdere mamei tale, ai pierdut ce a fost mai bun pentru tine, ai pierdut pe hrănitoarea ta, ai pierdut pe ocrotitoarea ta, carea era chemată, ca sub aripile ei îngrijitoare se crești în frica și dragostea față de D-zeu. Ce ai pierdut acum, încă nu știi, vei ști însă atunci, când bunul D-zeu crescându-te mare, vei simți și lipsa

mai tale îngrijitoare. Când vei auzi pe alții strigând pe mamele lor, vei încerca să faci și tu asemenea, răspuns însă nu vei primi și tu atunci vei simți, că însamnă a rămâneă orfan de mamă. Bunul D-zeu însă se va îngrijii și de tine și El va trimite de sus Ingerul păzitor, care te va ocroti și te va îndrepta în calea vieții tale. Te sărut cu sărutarea mea cea din urmă, D-zeu să te îngrijesc și să te binecuvinteze!

Mult iubișii mei părinți! După D-zeu vouă am să vă mulțumesc, că am crescut în frica și dragostea de D-zeu. Multe și mari au fost ostenelele voastre până m'ati crescut și iată, că atunci, când așteptăți să vă răsplătesc dragostea și ostenelele voastre, bunul D-zeu întocmește așa, ca să ne despărțim pentru totdeauna. Si dacă n'am putut să vă răsplătesc până acum, vin, că măcar în clipa din urmă să vă dau recunoașterea mea susținută și în semn de răsplăta, scumpa voastră sică vă sărută mâna și fruntea, rugându-vă totodată, că de cumva v'am greșit până am fost în viață, să-mi iertați, ca și D-zeu să-mi ierte! Tot așa îmi iau rămasul bun cel din urmă și dela voi iubișii mei socii, pe cari v'am privit întocmai, ca pe adevărații mei părinți. Vă mulțumesc pentru dragostea voastră, pentru care iubita voastră noră vă sărută mâna și vă roagă, că de cumva până a fost în viață vă greșit cu ceva, să o iertați, ca și D-zeu să o ierte!

Si în fine voi iubișilor frați și surori, unchi și mătușe, veri și verișoare, nepoți și nepoate și toți cei de față rugăți-vă Domnului D-zeu, ca acestei răposate să-i facă odihnă, să o așeză în laturea celor vii, acolo, unde nu este durere, nici întristare, nici suspinare, ci viață fără de sfârșit. Primește Doamne susținutul ei bland în ceata dreptilor Tăi, că Tu ești D-zeu vecinic și Tie mărire și mulțumire înălțăm: „Tatălui și Fiului și sfântului Duh Amin!

Socodor, luna februarie 1916.

Petru Marsieu  
preot ort. român.

### Molochul alcoolism.

Nu e zi dela Dumnezeu în care să nu se înregistreze, pe întinsul pământului, mii și mii de victime ale alcoolismului.

Firește, răsboiale—și încă un măcel’ca încăerarea de neamuri ai cărei martori înșorâți suntem de 17 luni—sunt o pedeapsă groaznică pentru omenire, pentru că ele aduc multă jale și imensă ruină în societate cu atâtă trudă organizată în decursul veacurilor. Hecatombele de vieți și prăpadul material sunt pierderi dureroase, dar totuș nu din acelea cari să lovească de moarte umanitatea toată, zdruncinând-o din temelie, fără nădejde de întremare. Nu. Oricât de sfâșietor ar fi doliul și oricât de spăimântător dezastru economic pricinuit de chiar cel mai groaznic dintre răsboiale pomenite în istorie, speranța în zile mai bune, în zile de înviorare și de o nouă propășire nu se intonează; omenirea, crud încercată, se măngăie cu gândul propășirii și măririi de mâine cari, ca mititica pasăre Phoenix, vor răsări din cenușa teribilului pârjol. Răsboiul a fost dela primele începături ale omenirii, de când, în negura îndepărtată a vremurilor biblice, pentru înălția oară să intâlnă om cu om: Cain a fost cel dintâi care, în necazul lui contra fratelui său Abel, a dat pas forței brutale asupra dreptei judecăți... Dar răsboiele, oricât de înversunat, au avut și vor avea în totdeauna, pe lângă laturea lor destrucțivă, și una

construcțivă: slabirea, dispariția totală chiar a unuia dintre beligeranți însemnează, în măsură egală întărirea, înălțarea adeversarului biruitor. E, pentru omenire, o compensație — dureroasă, rușinoasă pentru spiritul de civilizație — dar, în definitiv, e o compensație: pierderea e numai aparentă, pentru că unuia slab se substitue unul mai tare și astfel valoarea în sine nu suferă nici o scădere.

Natural, o asemenea concepție filosofică a răboiului e barbară, rănește sentimentele cele mai gingești și conștiința universală care nu poate absolvî crima de a distruge un popor, o țară, dar de vreme ce civilizația n-a fost în stare să găsească mijlocul de înălțare a încăerărilor între neamuri, trebuie să acceptăm ca atare oricât ar protestă inima și dreapta noastră judecată...

Consolațunea aceasta, aşa barbară cum este, n-o avem însă în răboiul fără crujare, răboiul de exterminare pe care Alcoolul îl duce omenirii. Răboiul acesta nu mai e ceva sporadic, trecător ca o erupție vulcanică un uragan de foc desfășurat la un moment dat și pentru vreme mai mult sau mai puțin indelungată; răboiul alcoolismului e, pentru omenire, o pedeapsă permanentă, un cancer care secol cu secol, an cu an, zi cu zi, roade, prăpădește organismul social de pe globul.

Ceeace înghite Molochul Alcoolism e pentru veci nimicit, pierdut. Nu mai există, ca în răboiale dintre popoare, mânhitoare măngâiere că paguba unuia se regăsește la altul sub formă de căstig în puteri, progres și mărire, din cenușa lăsată de părjoului alcoolismului nu mai răsare Phoenixul de vlagă trupească și susțească, de belșug material. Pe urma acestui prăpăd nu rămâne nimic care să mai poată încolzi; un pustiu jahnic, o scădere materială și morală definitivă, ireparabilă.

Rodul unor străduințe de veacuri nenumărate se risipește, se distrugă pentru totdeauna. Viețile înghiate de gura nesățioasă a teribilului Moloch vor dispare fără nici un folos pentru omenire, bunurile nimicite nu se vor regăsi aiurea sub o altă formă de care să se poată bucură aceeași omenire e veșnică.

Un răboiu, chiar aşa de înfiorător cum, sărăceaște omenirea cu câteva milioane de vieți, dar îl urmează o epocă de reculegere, de activitate îndoită, înzecită, care în douăzeci, cincizeci, o sută de ani, umple din belșug golurile făcute. Când e vorba, însă, de Molochul Alcoolism, blestemul tribut pe care îl plătește umanitatea, e o povară perpetuă, în loc de reculegere și recrudescență de activitate, avem o goană tot mai nebunească spre prăpastie, o sleire continuă progresivă, a forțelor producătoare.

Se aprobie ziua de mare, nespusă bucurie creștinăscă a nașterii Mântuitorului. Voi toți acei cari vă închinăți Molochului Alcool, risipiți negura care să așternut peste judecata voastă, intunecându-o; treziți-vă din somnul de perzanie, îndreptați-vă cugelul către Fiul Omului trimis pe pământ de Părintele din Ceruri spre arătă păcătoșilor cale cea bună, calea cea dreaptă!

Scutuți-vă de jugul infam al alcoolismului. Judecați cătă depărtare e între viața de bestie pe care o duce omul cu darul blestemat al beției și traiul ce cu adevărat suntem meniți să trăim toți cari viețuim pe pământ, că doară' nu pentru viața de bestii ne-a făcut Dumnezeu după chipul și asemănarea sa.

Repudiați pe Molochul Alcoolism și închinăți-vă cugelul Dumnezeului cel adevărat, pentru că astfel să

vă puteți închină toată dragostea curată, toată vлага născătoare de voie bună și de belșug familiilor voastre, toată priceperea minței și toată tăria brațului Patriei și Neamului vostru!

*Prof. Dr. M. Minovici.*

## Pentru interzicerea pe vecie a vutcăi în Rusia

Deputații țărani au depus pe bioul Dumei un proiect de lege cu privire la interzicerea „pe vecie“ a vutcăi. Decretul dela 10 Octombrie 1914 recunoaște zemstvourilor dreptul de a opri vutca pe vremea răboiului în circumscriptiile administrative respective.

Deputații țărani, în expunerea de motive a proiectului lor, spun că atunci s'a întâmplat o minune pe pământul rusesc. Visul întrevăzut de mult de poporul rus se realiză: răul etern al Rusiei fă învins. Rușine tuturor acelora cari spuneau că abstința e imposibilă la noi, că ea nu se obține prin prohibiri, și că fără „bugetul beat“, economia Statului va fi zdruncinată.

Anul ce s'a seurs a arătat că abstința a regenerat cu desăvârsire poporul nostru. Criminalitatea a scăzut, brigandajul a descreșcut, cersetoria s'a împuținat, închisorile nu mai sunt ticsite, spitalele nu mai sunt pline, pacea a intrat în sânul familiilor, productivitatea muncii a crescut, s-au făcut economii. Cu toate grelele încercări, satele au păstrat dorul lor de muncă și voioșia lor.

După aceste experiențe, toți oameni cinstiți, toți cei cari își iubesc sincer patria, trebuie să vadă lămurit că fericirea și mărirea Rusiei sunt în abstință și că e datoria sfântă a oricui să asigure pentru vecie această abstință.

Proiectul cere oprirea vânzării vutcăi, a vinului, a berei și altor spirtoase. Contra venienții vor fi posibili de închisoare dela 4 la 12 luni; în caz de recidivă, la 3 ani pușcărie; în caz de altă recidivă repeta de deportație. Bețivii vor fi supuși la acest dela 71 la 30 zile; a doua oară dela 1 la 3 luni, și a treia oară închisoare dela 1 la 3 ani.

## CRONICA.

**In atențunea preoțimiei.** In circularul consistorial Nr. 553/1916 publicat în Nr. 7 a „Bisericei și Școalei“, a fost greșit tipărit ziua alegerii deputaților congresuali din cler pe vineri 4/17 martie în loc de joi 3/16 martie pe când e fixată ziua alegerii. Atragem dar atențunea preoțimiei, că alegerile congresuale preoțești se vor ține joi în 3/16 martie, ora 11 a. m.

**P. S. S. D. episcop Ioan I. Papp** pentru orfelinatul din Sibiu. P. S. S. care mai de mult a cumpărat din avutul său în Beiuș case pentru înființarea unui orfelinat ce va purta numele P. S. Sale, și-a întins darnica mână și orfelinatului românesc din Sibiu, cu 5000 coroane. D-zeu se primească prin osul.

**Parastas.** Sâmbăta în 20 februarie (4 martie) a oficiat P. S. S. D. episcop Ioan I. Papp pa-

rastas pentru sufletul adormitului în domnul arhimandrit și egumen Augustin Hamsea în sf. mănăstire H.-Bodrog.

**Necrolog.** Subserișii cu inima întristată, anunță încreșterea din viață a iubitei lor mamă, soacru și bunică Văd. Ana Dr. Lazar Petco n. Sandor prima președinte a Reuniunii femeilor române din comitatul Hunedoarei și fostă președinte a Reuniunii femeilor române din Arad, întâmplată la 3 martie 1916, în etate de 72 ani. Serviciul divin funebral se va țineă duminică, în 5 martie 1916 la 2 ore d. a. după ritul gr.-or. rom. în domiciliul neuitării defuncte, de unde rămășițele pământăști se vor transporta la Arad și vor fi așezate spre vecinătatea odihnă, în cimitirul comun de acolo, în 6 martie a. c. la 11 ore înainte de ameza. Vecinătatea și binecuvântată fie smintirea ei. Valer Petco consilier și director substitut de finanțe, Eugen Petco v. colonel c. și reg. Aurelia Petco mărit. Alexandru L. Hosszu, Vilma Petco mărit. Dr. Sigismund Cserey fi și fice. Dr. Alexandru L. Hosszu, Dr. Sigismund Cserey gineri. Dr. Eugen Hosszu, Alexandru, Lucia, Victor, Blanka Cserey, Matilda, Sigismund, Eva nepoți și nepoante.

## Cronica bibliografică.

„Cântece de răsboiu”, volumul II, „Dor și jale” de Dr. Dimitrie Cioloș, o broșură de 96 pagini, conține 32 poezii, care acum pentru prima dată văd lumina tiparului. Se poate procură la toate librăriile. Revânzătorilor rabat. Prețul unui exemplar 44 fil. Sperăm că actualitatea răsboiului va face cercete aceste cântece ale zilelor noastre.

## Poșta redacției.

Fratelui C. Sub impresia epistolei Sfintiei tale despre dura realitate ce ai aflat-o în viață pastorală când te-ai pogorât din zarea luminilor ideale din școală, am scris primul de astăzi „Învățături pastorale”, ca o măngădere, că calea pe care îl ai început viața pastorală este cea adevărată: a munclii fără preget până vei sfârâma bolovanii și vei face pământul roditor. Cunoscând forțele Sfintiei Tale și terenul prieinic de muncă, sper că vei ajunge mai îngrădit decât ce crezi la bucuria de a gusta din roadele muncii binecuvântate ce o desvoală.

## Concurse.

Pe baza ord. cons. Nr. 350/1916 prin aceasta se scrie concurs cu termen de 30 de zile dela prima publicare în org. of. „Biserica și Școala” pentru îndeplinirea parohiei de cl. a II-a din comuna Musca, devenită vacanță prin trecerea în deficiență a parohului George Popescu, pe lângă următoarele emolumente:

1. Sesiunea parohială în estenziunea ei de astăzi.
2. Două intravilană parohiale. 3 Patru pepeniște și 2 cânepiște.
4. Stolele legale.
5. Birul legal.
6. Eventuala intregire din vîstieria statului, care nu o garantează nici comuna bisericăescă, nici superioritatea dieceană.

Alegăndul preot, are să solvească regulat toate dările publice după întreg beneficiul și să se îngrijească de locuință din al său. Este îndatorat a catehiză la școlile din comună, fără alta remunerație, a țineă

exortare băieților după vecernie, precum și a predica în sfânta biserică în deunea când servește.

Find parohia de cl. a II-a dela recurență să preținde calificătuna prescrisă prin concluzul Vener. Sinod eparhial adus sub Nr. 84/II. p. 2. ex. 1910.

Recursele ajustate cu documentele prescrise și atestat despre serviciul de până aci, — adresate com. par. rom. ort. din Musca — sunt să se trimite în terminul fixat P. O. Oficiu popesc din Siria (Világos) com. Arad.

Recurenții sunt datori — pe lângă stricta observare a §-lui 33 din Reg. pentru parohii — a se prezenta în sfânta biserică din Musca, spre a-și arăta desteritatea omiletică și rituală.

Dat din ședință com. par. rom. ort. din Musca, înjunătă la 14/27 februarie 1916.

George Chilbu  
v. președ com. par.

George Muntean  
notarul com. par.

In conțelegeră cu: Mihail Lucuța ppresbiter.

—□— 1—3

Pentru îndeplinirea parohiei I-a din Birchis protopopiatul Lipova, devenită vacanță prin moartea parohului Stefan Bordos, în conformitate cu ordinul Ven. Consistor de sub Nr. 6361/915 se scrie concurs cu termen de 30 zile dela prima publicare în organul oficial „Biserica și Școala”.

Emolumentele parohiei sunt:

1. Un intravilan parohial fără casă.
2. Una sesiune parohială constătătoare din 30 jucării pământ, necompletă.
3. Birul legal conform fasiunei de congruă 138 cor. în bani.
4. Stolele legale.
5. Eventuala intregire dela stat, pentru care însă nici comuna bisericăescă, nici autoritatea superioară nu garantează.

Alesul va beneficia întreg venitul parohial numai dela 6/18 decembrie 1916 pe motivul, că până atunci jumătatea competă văduvei, în urma drepturilor ei garantate în §. 26 în Regulamentul pentru parohii. Toate dările publice în proporția beneficiului parohial le solvește alesul, carele se îndatorează a catehiză la școalele confesionale din localitate fără alta remunerație. De locuință se va îngrijii alesul din al său.

Parohia e de clasa I., deci reflectanții trebuie să dovedească calificătuna prescrisă prin concluzul sinod. eparhial de sub Nr. 84/II din 1910.

Recursele ajustate cu documentele prescrise precum și cu atestat despre eventualul serviciu prestat până aci au să se subșterne în terminul concursual la P. O. Oficiu protopopesc din Lipova (Lippa) adresate comitetului parohial din Birchis.

Reflectanții sunt obligați să se prezintă în vremea duminecă ori sărbătoare în sf. biserică din Birchis spre a-și arăta desteritatea în cele rituale și oratorie, observând strict cele cuprinse în §. 33 din Regulamentul pentru parohii.

Dat în ședință comitetului parohial din Birchis înjunătă la 7/20 decembrie 1916.

Comitetul parohial.

In conțelegeră cu Fabriciu Manuila ppbiterul Lipovei.

—□— 1—3

Pentru îndeplinirea postului de paroh în vacanță parohie de cl. a III-a Jancești cu filia Bicaciu, protopopiatul Beiuș, conform ord. Venerabilului Consistor Nr. 2702/B 1915, se publică concurs cu termen de 30 de zile dela prima publicare în „Biserica și Școala”.

**Venitele:**

1. Casă parohială cu intravilan de 667 m.<sup>2</sup>
2. Pământ parohial 8 iugere și 2400 stângeni.
3. Bir preoțesc căte o măsură cuceruz sfârâmat dela fiecare familie.
4. Câte o zi de lucre (cu carul, plugul, sau cu brațele) dela fiecare familie. Aceasta se poate rescum-pără cu una coroană.
5. Stolele îndatinate.
6. Intregirea dela stat.

Alesul e dator a provedea catehizarea elevilor dela școala elem. fără alta remunerație.

Doritorii de a ocupa aceasta parohie să-și adjusteze cererile de concurs regulamentar, să le înainteze Prea On. Oficiu protopresbiteral ort. român în Beiuș, în terminul concursual și să se prezinte în s. biserică din Jancești-Bicaciu cu observarea dispozițiilor §-lui 33 din regulamentul pentru parohii spre a-și arăta desteritatea în cântare, tipic și oratorie.

**Comitetul parohial.**

In conțelegere cu: Moise Popovici adm. ppesc.  
—□— 1—3

Pentru îndeplinirea parohiei de cl. III-a Luguzău, devenită vacanță prin decedarea preotului A. Nica, se publică concurs cu termin de 30 zile pe lângă următoarele emolumente:

1. Sesia parohială de 16 jugh. cat. și grădină.
2. Birul preoțesc legal.
3. Stolele legale.
4. Intregirea dotării eela stat, pe carea parohia nu o garantează.
5. Competiția de lemne din pădurea urbarială după 5 lanțe de pământ — atunci, când se vor da lemne și urbaraliștilor.

Darea după sesie o plătește preotul.

Alesul va avea să catehizeze fără alta remunerație. Reflectanții își vor înainta recursele ajustate pentru parohii de cl. III-a oficiului ppbiteral din Buteni, având să se prezinte în terminul concursual în sfânta biserică din Luguzău pentru a-și arăta desteritatea în rituale și oratorie.

Conform §-lui 26 din Reg. pentru parohii, văduva răposatului preot va beneficia  $\frac{1}{2}$  din venitul parohiei până la 17/30 septembrie 1916.

**Comitetul parohial.**

In conțelegere cu: F. Roxin ppbiter.  
—□— 1—3

Pentru îndeplinirea postului învățătoresc dela școala confesională ort. română din Ilieu (Ilfo) tractul Mariadarua, devenit vacant prin abdicarea învățătorului Petru Binchici, să publică concurs cu termin de 30 zile dela prima publicare în „Biserica și Școala“.

Emolumentele sunt:

1. In bani gata dela lada cultului 600 cor., dela aceasta sumă în sus salarul e asigurat dela stat cu rezoluția ministerială Nr. 77357/1911.
2. Cortel liber în edificiul școală și grădina aparținătoare.
3. Spese de conferințe 20 cor.
4. Curatorat 20 cor.
5. Scripturistică 4 cor.
6. Prețul alor 8 stângini de lemne, din cari 3 sunt pentru școală à 22 cor. = 176 cor.
7. Dela înmormântări unde e poftit 1 cor., iar cu liturgie 2 cor.

De curățirea internă a locuinței învățătorului se va îngrăji învățătorul, iar de curățirea externă și a salei de înmormântă comuna bisericăască.

Alesul învățător este îndatorat să conducă strana, să instrueze școlarii în cântările bisericesti, să-i conducă la sfânta biserică în dumineci și sărbători, să conducă corul bisericesc și să facă socoile cultuale fără alta remunerație.

Reflectanții sunt poftiți să-și înainteze recursele lor în terminul concursual P. O. Oficiu protopresbiteral din Mariadarua ajustate și cu declarația privitoare la serviciul militar înălțat este așteat și a făcut serviciul militar ori nu, apoi cu atestat de apartinență și cu documente despre eventualul serviciu de până aci, — având a se prezenta în vre-o dumineacă ori sărbătoare în sfântă biserică din loc spre a-și arăta desteritatea în cant și tipic.

**Comitetul parohial.**

In conțelegere cu: Procopiu Givulescu protopresbiterul Radnei.

—□—

2—3

In lenoarea închirierii Ven. Consistor diecezan cu Nr. 270/1916 se publică concurs pentru îndeplinirea capelaniei protopresbiterale permanente din Mariadarua (comit. Arad), cu termin de 30 zile dela prima publicare în „Biserica și Școala“, pe lângă următoarele condițuni:

1. Capelanul va beneficia de  $\frac{1}{2}$  din venitul parohial, cu excepția intregirii de stat a parobului.
2. Darea după partea sa de venit o va plăti alesul.
3. Capelanul va sta întru toate la dispozițiile parobului protopop.
3. Dela reflectanți se cere să fie calificați pentru parohii de cl. I; în lipsa recurenților cu aceasta calificație să admit și recurenți calificați pentru parohii de cl. a II-a.

Reflectanții vor avea să observă întru toate dispozițiile regulamentare în vigoare.

**Comitetul parohial.**

In conțelegere cu: Procopiu Givulescu protopresbiterul Radnei.

—□—

2—3

## **Librăria diecezană Arad** (strada Deák Ferencz Nrul 35).

**Mare depozit în ornate și  
recvizite bisericesti (mor-  
manturi, prapor, cădelnițe,  
cruci, candele, potire, litier,  
steluțe, miruitor, lingurițe,  
discuri, coperii etc.)**

Prețuri moderate. Serviciu prompt.

# Librăria Diecezană

Arad, Strada Deák Ferencz N-rul 35

## Mare depozit în ornate rezerve bisericești și anume:

Ornate (odăjdi) în cele mai variate execuții după ritul bisericii ort. române dela . . .	50—1000 cor.
Potire de aur, argint, bronz aurit, sau argintat dela . . . . .	36— 200 cor.
Potire de sticlă . . . . .	
Cruci pentru altare, pentru funcțiuni, din tot	
soiul de metal și lemn dela . . . . .	4— 100 cor.
Cădelește de bronz și argint dela . . . . .	20— 100 cor.
Candele de argint dela . . . . .	— 100 cor.
Disc cu stea de bronz și aur, dela . . . . .	— 50 cor.
Litier argint chineză . . . . .	130 cor.
Cutie pentru mir și pentru cuminecătura celor bolnavi, din argint, cu prețul de . . . . .	34 cor.
Icoane pictate pe pânză în diferite culori și mărimi, dela . . . . .	8— 100 cor.
Prăznicare pe lemn ori tinichea . . . . .	
Evanghelie cu litere latine și cirile legată mal simplu dela 24—40 cor., în legătură catifea 100— 130 cor.	
Apostol, Octoichul cel mare, Ceaslov, Cazania,	
Molitvelnic cu litere latine sau cirile și cu toate celelalte necesare bisericilor noastre.	

◆ la dorință servim la moment cu informații și orelușuri mai detaliate. ◆

Serviciu prompt. ≡ Prețuri moderate. ≡ Nr. telefonului 266.